

## BIBLIOGRAFIA

- Abbot, L. "Education in Porto Rico". *Outlook* 83 (1906), 801-9.
- Abreu Gómez, E. "La enseñanza y la lectura". *Revista de la Asociación de Maestros* 15:3 (1956), 92-93; 102.
- Acevedo de Padro, A. "Unidad de lectura y lenguaje para segundo grado". *Revista de la Asociación de Maestros* 6:3 (1947), 80-96.
- Acevedo Rosa. "Unidad de lectura para primer grado". *Revista de la Asociación de Maestros* 5:8 (1946), 226.
- Acevedo Vázquez, H. "Programa de lectura para los grados primarios". *Revista de la Asociación de Maestros* 5:3 (1946), 76-77.
- . Reseña sobre "La lectura arte del lenguaje" por Antonia Sáez. *Asomante* 4:4 (1948), 81.
- Acosta, J. J. *Discurso sobre la segunda enseñanza*. Pronunciado en la apertura del Curso Académico de 1883-1884, San Juan, Imp. El Asimilista, 1883, 12p.
- Acosta, Ursula. "Problems in the teaching of a second language due to differences in pattern". *Pedagogía* 20:1 (1972), 109-120.
- "La alfabetización sigue adelante". *Educación* 5:3 (1955), 1.
- Alvarez Nazario, M. *Observaciones sobre la enseñanza del español (niveles intermedio y superior) en ocho distritos escolares de la zona oeste de P.R. Río Piedras, P.R.*: Consejo Sup. de Enseñanza UPR, 1959.
- . "Principales deficiencias de lengua oral, lengua escrita y lectura observadas en los estudiantes que siguen el curso general de español (1-2) en el Colegio de Agricultura y Artes Mecánicas". *Atenea* 1:3 (1960).
- . "Visión en el tiempo de los trabajos de enseñanza e investigación del español en Puerto Rico". *La Torre* 24 (1976), 39-65.
- . "El problema de la enseñanza del español en Puerto Rico". *Atenea* 11:3-4 (1978), 11-118.
- . "Lengua criolla vs. lengua estándar en el contexto cultural de la enseñanza". *Caribe* 3:4 (1982), 137-139.
- . "Consideraciones críticas sobre la enseñanza tradicional de la lengua española en Puerto Rico". *Educación* 51-52 (1983), 142-148.
- Alvarez Pérez, E. *Disquisiciones filológico-gramaticales*. Informe a la Junta Provincial de Instrucción Pública de Puerto Rico. Mayagüez, Puerto Rico: Tip Comercial, 1987.
- Anderson Theodore. "Relación entre el aprendizaje de una lengua extranjera y el vernáculo. Aspecto pedagógico". *Educación* 11:3 (1962), 33-42.
- Andino López, A. *The School Laws of Puerto Rico*. San Juan, Puerto Rico: Department of Education Printing Division, 1946.
- Andreu Iglesias, C. "Así se habla". *Avance* 3:125 (1974), 19.
- Anglada, M. "Currículo experimental para le escuela superior". *Educación*, 12:8 (1963), 25-32.

- , "Nuevas corrientes en el currículo y sus implicaciones". *Educación* 13:9 (1963), 67-76.
- Arce de Vázquez, M. "Sobre la enseñanza de la pronunciación española en Puerto Rico". *Indice* 2:24 (1931), 389-390.
- , "Los objetivos de la enseñanza pública en Puerto Rico". *Isla* 1939.
- , "El niño y la lengua". *RAMG* 4:2 (1942), 13-14.
- , "Memorandum presentado ante los Comités de Instrucción de la Legislatura Insular". *RAMG* 4:3 (1942), 8-10.
- , "Proyecto de Filosofía y Reforma de Currículo de Escuela Elemental". *RAMG* 4:4 (1942), 3-5.
- , "Una apreciación del libro 'Las artes del lenguaje' de A. Sáez". *Puerto Rico Ilustrado* 26: 1828 (1945), 15.
- Arnaldi de Olmeda, C. "Temas pedagógicos varios: el diagnóstico de la enseñanza". *Extramuros* 1:1 (1971), 33-59.
- Acencio, Jesús (hijo). "Algo más sobre la enseñanza de lectura". *Educación* 9 (1959), 7.
- Babín, María T. "Objetivos de la escuela en Puerto Rico". *Ateneo Puertorriqueño* 4:1 (1940), 51-57.
- , "Alrededor del lenguaje de Puerto Rico". *Asomante* 2 (1946), 82-90.
- , "El maestro y el lenguaje". *RAMPR* 6 (1947), 36-37; 60.
- , "Carta abierta a Juan B. Huyke" (Sobre la enseñanza del inglés y del español en Puerto Rico). *El Mundo*, Puerto Rico, 5 de diciembre de 1959.
- , "Apuntes sobre el valor de la lengua vernácula en relación con el 'Seminario'". *Educación* 23-24 (1969), 143-151.
- Balseiro, José A. "Mensaje a la asamblea de la Asociación de Maestros". *Educación* 6:48 (1957), 3;6.
- Benítez, J. "Actualidad de la educación en Puerto Rico". *La Torre* 14: 531 (1966), 11-32.
- Betancourt, F. "Language attitudes and language education in Arecibo, Puerto Rico". Tesis Universidad de Texas en Austin 1976; Ann Arbor, Mich. Universidad Micro Int. 1982.
- Bonilla Torres, E. "La lengua oral en la escuela superior en Ponce". Río Piedras, Tesis Universidad de Puerto Rico 1972.
- Bothwell del Toro, F. M. "¿Por qué no saben escribir nuestros estudiantes? Apuntes hacia el análisis y solución de un problema". *Educación* 51-52 (1983), 168-174.
- Brameld, Theodore. *The Remaking of a Culture: Life and Education in Puerto Rico*. 1 ed. New York, Harper and Brothers, 1959.
- Cardona, Segundo. "Defensa de la enseñanza del lenguaje". Discurso de incorporación a la Academia Puertorriqueña de la Lengua Española. *Boletín Academia Puertorriqueña de la Lengua Española* 8:1 (1980), 5-16.
- Carrasquillo, Angela. "El papel que desempeña el director escolar en el Programa de Lectura". *Educación* 51-52 (1983), 83-96.

- Carrasquillo, Ceferino. "Carmen Gómez Tejera: her contributions to the development of the Spanish curriculum for the elementary and secondary school in Puerto Rico." Tesis Universidad de Nueva York 1977.
- . *Historical development of the Puerto Rican Spanish language curriculum during the twentieth century: 1900-1965*. N.Y. :Ed. Puerto Rico de Autores Nuevos (1980).
- Carrillo Romero, R. "En torno a la enseñanza de la lengua". *Educación* 29 (1970), 28-31.
- . "Escribamos para comunicar". *Educación* 31 (1970), 8-27.
- . "La comprensión en la lectura y las medidas cuantitativas". *Educación* 46 (1978), 95-102.
- Casares, Angel J. "Contestación al discurso de D. Segundo Cardona". *Boletín Academia Puertorriqueña de la Lengua Española* 8:1 (1980), 17-24.
- Casemann, Ch., Borghi, L., and Bredsforff, M. *The Educational System in Puerto Rico, Recommendations and Suggestions*. San Juan, Puerto Rico: Department of Education, May 1959. En español, 1960.
- Cebollero, Pedro A. *La política lingüístico-escolar de Puerto Rico*. 2 ed. San Juan, Puerto Rico: Imprenta Baldrich (1945); en inglés, (1975).
- Centro de Investigaciones del Colegio de Pedagogía y Departamento de Instrucción Pública. *Indice bibliográfico de investigaciones pedagógicas 1948-1968*. Vols. 1 (Tomos 1, 2, 3) y 2. Universidad de Puerto Rico, Río Piedras. Serie 3, no. 3 (1976).
- Cintrón de Crespo, P. y Nieves Falcón, L. *Los maestros de Instrucción Pública de Puerto Rico. Perfiles sociológicos y profesionales*. Río Piedras: Editorial Universitaria (1973).
- Cintrón Medina, E. "Atisbos a nuestra situación educativa". *Pedagogía* 6:2 (1958), 143-152; 7:1 (1959), 43-58.
- Círculo de supervisión y administración escolar de Puerto Rico. *La lectura en la escuela y en la vida* (Conferencias). San Juan: Puerto Rico: Talleres Tipográficos de la Casa Baldrich, (1940).
- Colberg, Juan E. "Nuestra lengua vernácula". *Educación* 5:37 (1955), 5.
- Coll y Toste, C. *Historia de la Instrucción Pública en Puerto Rico hasta 1898*. San Juan, Puerto Rico (1910).
- College Entrance Examination Board. Commission on Spanish. *Informe sobre la enseñanza del español en las escuelas secundarias de Puerto Rico* Hato Rey, Puerto Rico: College Entrance Examination Board (1969).
- Consejo Superior de Enseñanza de Puerto Rico. *Trabajos de investigación auspiciados por el Consejo Superior de Enseñanza bajo la Dirección de Ismael Rodríguez Bou*. Secretario Permanente. Río Piedras, Puerto Rico: Universidad de Puerto Rico (1965).
- "Conversación con el Dr. José Padín". *Indice* 2:13 (1930), 203-204.
- Córdova de Braschi, Julia. "Las artes del lenguaje en la escuela elemental por Antonia Sáez". *Asomante* 1:2 (1945).
- Cruz López, D. "La enseñanza de la gramática". *Educación* 23-24 (1969), 129-142.

- Cruz, Ramón A. "El aumento poblacional y el problema educativo". *Educación* 41 (1976), 3-10.
- , "Estrategia para el desarrollo educativo en Puerto Rico". *Educación* 43 (1976), 93-102.
- Cuesta Mendoza, A. *Historia de la educación en el Puerto Rico colonial, (1508-1821)*. Vol. 1, 2 ed. México: Imprenta Manuel León Sánchez, 1946.
- , *Historia de la educación en el Puerto Rico colonial, (1508-1821)*. Vol. 2. Ciudad Trujillo, República Dominicana: Imprenta: "Arte y Cine", 1948.
- Chang-Rodríguez, Eugenio. "Lengua y cultura en Puerto Rico (Sobre Granda)". *BiRev* 1:2 (1974), 201-202.
- Del Amo, Javier. "El acto de escribir". *Educación* 49-50 (1981), 63-71.
- Departamento de Instrucción Pública de Puerto Rico. *Escuelas urbanas elementales de Puerto Rico: cursos de estudios de español: lectura y lenguaje, grados 6, 7, 8*. Revisión hecha por Juan N. León, bajo la dirección de F. Rodríguez López. San Juan, 1929.
- , General Survey of the Secondary School System of Puerto Rico. v. 4. San Juan: Government Printing Office, 1932.
- , *Programa de lengua y literatura españolas para las escuelas superiores*. Por Carmen Gómez Tejera con la cooperación de Carlos Maestre Serbia, Modesto Rivera, demás miembros del Comité de producción, 1938.
- , *Filosofía educativa y reformas en el currículo de la escuela elemental*. San Juan, Puerto Rico: Negociados de Materiales, 1942.
- , *La enseñanza de lectura y escritura en los grados primarios*. San Juan, Puerto Rico, 1950.
- , *La escuela pública en Puerto Rico: propósitos generales del sistema educativo, propósitos por niveles, programas escolares y servicios*. San Juan, Puerto Rico: Editorial del Departamento de Instrucción Pública, 1953.
- , *Programa para la escuela elemental*. San Juan, Puerto Rico: Editorial del Departamento de Instrucción Pública, 1953.
- Programa de español: español 10*. San Juan, Puerto Rico: Editorial del Departamento de Instrucción Pública, 1953.
- , *Programa de español: español 11*. San Juan, Puerto Rico: Editorial del Departamento de Instrucción Pública, 1953-1957.
- , *Programa de español: español 12*. San Juan, Puerto Rico: Editorial del Departamento de Instrucción Pública, 1953.
- Reglamento para la selección de maestros de instrucción pública*. San Juan, Puerto Rico: Editorial del Departamento de Instrucción Pública, 1954.
- , *Conferencia sobre la enseñanza de lengua*. San Juan, 1961.
- , *Conferencia sobre la enseñanza de la lengua en Puerto Rico*. San Juan, 1965.
- , *La enseñanza de escritura en la escuela elemental: guía para el maestro*. San Juan, Puerto Rico, 1965.
- , *¿Qué sabemos de nuestra lengua?* San Juan, 1971.
- Díaz de Olano, Carmen R. "La enseñanza del español en la escuela puertorriqueña". Conferencia sobre la enseñanza de lengua. San Juan, 1965, 51-58.

- . *Apuntes en torno a la enseñanza de español*. San Juan, Puerto Rico: Departamento de Instrucción Pública, 1972.
- Díaz Nieves, Manuel. "La importancia del dominio del vernáculo en el aprovechamiento académico." Río Piedras, Puerto Rico, 1970.
- Dieppa, Jorge L. *Bibliografía parcial de tesis de la Escuela de Trabajo Social relacionada con problemas educativos y de la niñez en Puerto Rico*. Monografías de investigación N. 2, Universidad de Puerto Rico, Colegio de Pedagogía, 1962.
- "La educación en Puerto Rico en el 1980". *Educación* 19 (1968), 153-187.
- Epstein, Erwin H. "La enseñanza del idioma y el status político de Puerto Rico: una nueva evaluación". *Revista de Ciencias Sociales*. 9;3 (1967), 293-314.
- . *Politics and Education in Puerto Rico: a documentary survey of the language issue*. Metuchen, N.Y.: the Scarecrow Press Inc. (1970).
- Falcón, Luis Nieves, y Patria Cintrón de Crespo. *Los maestros de Instrucción Pública de Puerto Rico* (Perfiles sociológicos y profesionales). Editorial Universitaria, Universidad de Puerto Rico (1973).
- Fernández Juncos, M. *La lengua castellana, su importancia y utilidad en Puerto Rico: medios recomendables para enseñarla*. Puerto Rico: Imprenta El País (1903).
- Fernández Vanga, E. *El idioma de Puerto Rico y el idioma escolar de Puerto Rico*. San Juan, Puerto Rico: Editorial Cantero Fernández & Co., Inc. (1931).
- . "La crisis de la expresión". *El Mundo*, 19 oct. 1957, p. 17; 24 oct. 1957, p. 7; 8 nov. 1957, p. 7.
- . "Nuestra lengua maternal". *Revista del Instituto de Cultura Puertorriqueña* 4:11 (1961), 44.
- . *El idioma de Puerto Rico y el idioma escolar de Puerto Rico*. New York: Amo Press (1975).
- . "El bilingüismo en la escuela". *Indice* 2:3 ( ).
- Figueroa Berríos, E. "La enseñanza del español en Puerto Rico, en el nivel universitario". Conferencia sobre la enseñanza de la lengua. San Juan (1965), 61-69.
- Freire de Matos, I. "El alfabeto en la enseñanza". *El Sol* 20:18 oct. 1975, 36-37.
- Gallardo, José M. "El problema de las lenguas en Puerto Rico. La conservación del español". *Educación* (Homenaje a José Padín) 35 (1971), 93-136.
- Gallego, Laura. "La integración de las artes del lenguaje en la escuela secundaria". *Educación* 23-24 (1969), 103-114.
- García, C. "Problemas educativos: Consejo realiza estudios sobre artes del lenguaje". *El Mundo*, 16 oct. 1963, 7.
- García Martínez, Alfonso L. "Las fuentes jurídicas en la reconstrucción de la historia lingüística de Puerto Rico a partir de 1898". *RHPR* 1 (1985), 121-135.
- Gaztambide, A. G. de. "Nuestro deber para con la lengua vernácula". *Pedagogía* 7 (1959), 31-48.
- Géigel Polanco, B. "Frente al problema educativo de Puerto Rico". *Ateneo Puertorriqueño* 4:4 (1940), 303-328.
- Gili Gaya, S. *Funciones gramaticales en el habla infantil*. Consejo Superior de Enseñanza de Puerto Rico, Universidad de Puerto Rico 1960.

- , *Nuestra lengua materna: observaciones gramaticales y léxicas*. San Juan, Puerto Rico: Instituto de Cultura Puertorriqueña (1966).
- Godes, Roy. "Conferencia en la Universidad de Puerto Rico: El Dr. Rubén del Rosario combate a puristas del lenguaje; defiende dinámica del idioma". *El Mundo*, 9 dic. 1961.
- Gómez Tejera, C. *Programa de lengua española para las escuelas elementales*. San Juan, Departamento de Instrucción Pública. (1933).
- , *Suplemento al programa de lengua española para la escuela elemental. Preferencias poéticas de los niños*. San Juan, Departamento de Instrucción Pública. (1937).
- , *Programa de lengua y literatura para las escuelas superiores*. San Juan, Departamento de Instrucción Pública (1938).
- , *Programa de lengua española para las escuelas elementales*. San Juan, Departamento de Instrucción Pública (1945).
- , *Actividades de lengua española para principiantes*. San Juan, Departamento de Instrucción Pública (1948).
- , "Las artes del lenguaje". *Educación* 23-24 (1969), 1-20.
- González de Guzmán J. *An investigation of the vocabulary of children when enter school in three areas of Puerto Rico*. Ann Arbor, Michigan. Thesis University Microfilms International 1980.
- González Ginorio, José. *Manual del maestro. Método nacional para enseñar a leer y escribir el castellano simultáneamente*. San Juan, (1916).
- González Nin, M. *El problema de la enseñanza del castellano en las escuelas públicas de Puerto Rico*. San Juan, Departamento de Instrucción Pública (1916).
- González Ramos, P. "Reflexiones en torno al currículo en el contexto de la educación puertorriqueña". *Educación* 45 (1977), 34-40.
- , "Consideraciones sobre nuestra problemática educativa". *Educación* 48 (1981), 39-54.
- González Torres, R. "La enseñanza del español en Puerto Rico". *Extramuros* 1:4 (1963), 91.
- Gorman, M. *Language policy in Puerto Rican education*. Ann Arbor, Michigan: Thesis University Microfilms International 1980.
- Guzmán R. Vda. de Capó. "Función de los libros básicos en la enseñanza lectura". *Educación* 23-24 (1969), 69-80.
- Herrero Mayor, A. *Lengua y gramática en la enseñanza*. (1969).
- "Imprimen esplendor a la enseñanza de español". *Educación* 8:63 (1958), 13.
- Institute of Field Studies, Teachers College, Columbia University, *Public Education and the Future of Puerto Rico*. New York, Bureau of Publications. Teachers College, Columbia University, (1950).
- International Institute of Teachers College, Columbia University. *A survey of the Public Educational System of Puerto Rico*. New York, Bureau of Publications, Teachers College, Columbia University, (1926).
- Jiménez A. "La enseñanza de lectura, El método no-oral de Chicago". *Revista de la Asociación de Maestros de Puerto Rico* 7 (1948) 50-51; 64-65; 76.

- , "El aprestamiento para la lectura". *Revista de la Asociación de Maestros de Puerto Rico* 8 (1949), 106-107; 131; 136-137; 156; 182-183; 188.
- , "Concepto y definición de la lectura", *Educación* 8: 54 (1957), 4.
- , "Aspectos clínicos de la lectura en la enseñanza de las artes del lenguaje". *Pedagogía* 7 (1959), 69-84.
- , "Concepto y definición de lectura". *Pedagogía* 8 (1960), 55-66.
- , "Problemas de lectura". *Educación* 23-24 (1969), 55-68.
- , "La psicología moderna y la lectura". *Educación* 35 (1971), 34-41.
- Lado, Roberto. "Relación entre el aprendizaje de una lengua extranjera y el vernáculo. Aspecto lingüístico". *Educación* 11:3 (1962), 11-16.
- "Laguerre enjuicia labor de la Escuela". *Educación* 49 (1957), 6.
- Lambert, W. "Relación entre el aprendizaje de una lengua extranjera y el vernáculo. Aspecto psicológico". *Educación* 11:3 (1962), 17-32.
- López de Arroyo, María M. *Las actitudes sociolingüísticas del maestro puertorriqueño hacia el bilingüismo en Puerto Rico*. Río Piedras. Tesis Universidad de Puerto Rico, 1982.
- López Morales, H. *Español básico*. 3 vols., edición preliminar y *Guía del profesor*. San Germán: Editorial Inter Americana, 1977.
- , "Frecuencia léxica, disponibilidad y programación curricular". *Boletín de la Academia Puertorriqueña de la Lengua Española* 6:1 (1978), 73-86.
- , *Español básico*. 3 vols. Madrid: Editorial Playor, 1979.
- , *La enseñanza de la lengua materna. Lingüística para maestros de español*. Madrid: Playor (1985).
- Llabres de Charneco A. "La educación en Puerto Rico para el año 2000". *Educación* 53 (1984), 3-14.
- Llenza, A. "La enseñanza del español en Puerto Rico", *Extramuros* 1:3 (1972), 13-43.
- Loubriel Rivera, O. "La educación escolar y la preparación del maestro". *Pedagogía* 10:1 (1962), 55-58.
- Lugo Filippi C. y Puigdollers Córdova. "El programa de español en las escuelas de Puerto Rico". *Educación* 23-24 (1969), 33-41.
- McRae, Margit W. *Teaching Spanish in the Grades* (1957).
- Mauleón de Benítez, Carmen C. "La lengua oral en la escuela intermedia". Río Piedras, Disertación Universidad de Puerto Rico, 1948.
- Medina, T. "La enseñanza incidental". *Revista de la Asociación de Maestros de Puerto Rico* 9:63 (1950).
- Mellado Parsons, Ramón A. *Culture and Education in Puerto Rico*. San Juan, Puerto Rico: Bureau of Publications, Puerto Rico Teachers Association, Casa Baldrich (1948).
- , "La educación y el cambio social en Puerto Rico". *Pedagogía* (1961), 15-32.
- , "Hay que lograr un completo dominio del español para conservarlo y mejorarlo por ser nuestra lengua materna". *Isla Literaria* 2:8-10 (1971), 18-19.
- , *La educación en Puerto Rico*. Hato Rey (1976).
- , *Lenguaje y cultura*. Río Piedras, Puerto Rico (1979).

- Memorandum del Secretario. "Corrección en el lenguaje". *Educación* 9:74 (1959), 8.
- Méndez Juana A. "Apuntes acerca de la evaluación en las artes del lenguaje". *Educación* 23-24 (1969), 193.
- Mergal, Angel M. "Hacia una filosofía educativa para Puerto Rico". *Educación* 11:2 (1961), 9-18.
- , "El aprendizaje de la lengua vernácula". *Extramuros* 2:4 (1969), 53-58.
- , "El aprendizaje inicial de la lengua vernácula". *Educación* 23:28 (1970), 62-68.
- Miranda Archillo, G. "Una década gloriosa en la enseñanza del español". *Alma Latina* 16:553, 6 julio 1946.
- Morales Carrión, Arturo. "La lengua en Puerto Rico: una perspectiva histórica". *El Mundo* 22 de dic. 1969.
- Morales de Walters, Amparo. "La adquisición de estructuras sintácticas complejas y la enseñanza de la lengua materna". *Boletín de la Academia Puertorriqueña de la Lengua Española* 6:1 (1978), 87-106.
- Morfi Angelina y Rivera Modesto. "Enriquecimiento de currículo con obras de la literatura puertorriqueña". *Educación* 23 (1969) 167-175.
- Morris Marshall. "Aprender a escribir: misión posible (Actas de un coloquio sobre la enseñanza de la redacción)". *Educación* 51-52 (1983), 141.
- , Reseña sobre *Nonverbal Communication in Puerto Rico y Teacher Training Pack for a Course on Cultural awareness* por C. J. Nine Court. *La Torre* 25:95-96, 97-98 (1977), 209-215.
- Muñíz Souffront, Luis. *El problema del idioma en Puerto Rico*. San Juan, Puerto Rico: Biblioteca de Autores Puertorriqueños (1950).
- Muñoz Marín, L. "El problema educativo en Puerto Rico". *La Nueva Democracia* 33:4 (1953), 20-21.
- Navarro Rivera, Pablo. "Educación en Puerto Rico: adecuación y plusvalía". *Claridad*. Primera Parte del 10 al 16 y Segunda Parte del 17 al 23 de junio de 1977.
- , "Idioma y educación en Puerto Rico". *Cupey* 1:1 (1984), 2-7.
- Negrón de Montilla, Aida. *Americanization in Puerto Rico and the public schools: 1900-1930*. Puerto Rico: Editorial Edil, 1971.
- Nieves Falcón, Luis. *Recruitment to higher education in Puerto Rico 1940-1960*. Río Piedras, 1965.
- , "Inventario de investigaciones sobre el niño puertorriqueño". *Educación* 17:19 (1966), 9-24.
- Nin, Manuel G. *El problema de la enseñanza del castellano en las escuelas públicas de Puerto Rico*. San Juan, Departamento de Instrucción Pública (1916).
- Oliver de López, Mercedes. "La naturaleza del trabajo escrito en la escuela elemental". *Pedagogía* 11 (1963), 105-122.
- Oliveras, Cándido. "Acerca de la enseñanza en los idiomas español e inglés: entrevista con Candido Oliveras" en *Politics and Education in P.R. A documentary survey of the language issue*. Erwin H. Epstein ed. Metuchen, N.J. (1970), 106-118.



- , "Dos exposiciones sobre la Reforma Educativa". *Educación* 10 (1961), 5-14.
- , *La reforma educativa, exposiciones del secretario de instrucción pública*. Hato Rey, Puerto Rico: Departamento de Instrucción Pública (1960).
- Ortiz Torres, J. "La composición escrita; estudio de errores más frecuentes de los alumnos de noveno grado del distrito escolar de Vega Baja". Río Piedras, Tesis Universidad de Puerto Rico 1971.
- Osuna, Juan José. *A History of Education in Puerto Rico*. 2 ed. Río Piedras: Editorial de la Universidad de Puerto Rico (1949).
- , *Education in Puerto Rico*. New York City Teachers College, Columbia University (1923).
- , *Problemas educativos fundamentales en Puerto Rico*. San Juan: Ed. Revisa Escolar de Puerto Rico. 1934.
- Padilla de García, Nieves. "Ilusión y realidad en la enseñanza de la redacción". *Educación* 51-52 (1983), 175-181.
- Padín, José. "La reciente reforma escolar en Puerto Rico". *ND* 14 (1934), 15-17.
- , "El problema de las lenguas en P.R.". *Educación* 35 (1971), 95-102.
- Pagán de Soto, Gladys. "La alfabetización en P.R.". *Educación* 33 (1971), 43-61.
- , "La alfabetización en Puerto Rico". *El simposio de San Juan. Actas, informes y comunicaciones*. PILEI Puerto Rico, Departamento de Instrucción Pública (1974), 84-99.
- Pastor, Angeles. *La enseñanza de la lengua escrita en la escuela elemental*. San Juan: Ed. Juan Ponce de León (1966).
- , "La composición escrita en la escuela elemental". *Educación* 23-24 (1969), 881-102.
- Peinaldo Rolando E. "La televisión y la educación de maestros". *Educación* 39 (1975), 28-32.
- Pérez Ruiz, José A. "Efectos inmediatos del cambio de soberanía en el Proceso pedagógico puertorriqueño". Río Piedras, Tesis Universidad de Puerto Rico 1967.
- Piñero, Rosa. "Enseñanza del español". *Revista de la Asociación de Maestros* 6 (1947), 45-55.
- Porras Cruz, J. Luis "¿Qué es leer desde el punto de vista individual y social"? *Pedagogía* 6 (1958), 35-44.
- , "Lo individual y lo social en la lectura". *Educación* 7:58 (1958), 6.
- , "Algunos presupuestos teóricos en la enseñanza de la lengua". *Extramuros* 1:1 (1962), 5.
- , *Recomendaciones para el uso del idioma español en P.R.* San Juan, Departamento de Instrucción Pública (1962), (2da. ed. 1968).
- , "Necesidad de mejorar la enseñanza de la lectura en todos los niveles". *Educación* 23-24 (1969), 43-56.
- Quintero Alfaro, Angel. "Las escuelas ejemplares". *Educación* 10 (1961), 11.
- , "¿Cuál es la escuela superior que Puerto Rico necesita?" *Educación* 15 (1965) 27-32.

- Ramos Rosado, María Esther. *La obra ensayística de María Teresa Babin y sus implicaciones en la enseñanza del español en Puerto Rico*. Río Piedras, Tesis Universidad de Puerto Rico 1977.
- "Reformas a la enseñanza del español". *Educación* 9:80 (1980), 6.
- "Reformarán el programa de español". *Educación* 7:54 (1957), 1-8.
- Resto de Galindez, Betsabe. Ideas pedagógicas en A. Saez. Río Piedras, Tesis Universidad de Puerto Rico. 1967.
- Rivera de Sánchez "La escritura creativa en la escuela elemental". *Educación* 12:7 (1963), 113-124.
- Rodríguez Bou, Ismael. *Problemas de educación en Puerto Rico*. San Juan, Puerto Rico: Imprenta Venezuela. Consejo Superior de Enseñanza. Publicaciones Pedagógicas, serie 2, n. 4, 1947.
- . *Normas para la evaluación de libros de lectura en la escuela elemental*. San Juan, Puerto Rico: Imprenta Venezuela. Consejo Superior de Enseñanza. Publicaciones Pedagógicas, serie 2, n. 3, 1947.
- . *Problemas de lectura y lengua en Puerto Rico* (Apuntaciones históricas y metodológicas). San Juan, Puerto Rico: Imprenta Venezuela. Consejo Superior de Enseñanza, Publicaciones, serie 2, n. 6, 1948.
- . *La composición escrita en la escuela elemental. Estudio de los temas y errores más frecuentes*. San Juan, Puerto Rico: Imprenta Venezuela. Consejo Superior de Enseñanza, Publicaciones Pedagógicas, serie 2, no. 8, 1949.
- . *Suggestions for the Preparation of Reading Matter*. Paris, France: UNESCO, 1949.
- . *La composición escrita en la escuela elemental, estudio de los temas y errores más frecuentes*. Río Piedras, Puerto Rico: Consejo Superior de Enseñanza, Universidad de Puerto Rico 1949.
- . *La lengua hablada en la escuela elemental. Temas favoritos y errores comunes de sintáxis y morfología*. Madrid: Imprenta Ograma. Consejo Superior de Enseñanza de Puerto Rico. Publicaciones Pedagógicas, serie 2, n. 14, 1952.
- . *La educación en tres tiempos del quehacer puertorriqueño*. Río Piedras, Universidad de Puerto Rico, 1953.
- . *Apuntes para la enseñanza hablada y escrita en la escuela elemental*. San Juan, Puerto Rico: Consejo de Enseñanza, Oficina de Investigaciones Pedagógicas, serie 2, n. 16, 1954.
- . *Facilidades educativas del Estado Libre Asociado de Puerto Rico*. Santurce, Puerto Rico: Plus Ultra Incorporado. Consejo Superior de Enseñanza, Publicaciones Pedagógicas, serie 2, n. 20, 1957.
- . *Apuntaciones gramaticales (orientaciones para maestros)*. 3 ed., 1ra. ed. 1948. Santurce, Puerto Rico: Talleres de Artes gráficas del Departamento de Instrucción Pública. Consejo Educación Superior, Publicaciones Pedagógicas, serie 2, n. 21, 1958.
- . *Estudio del sistema educativo de Puerto Rico*. v. 1, 2. Oficina de Investigaciones Pedagógicas. Consejo Superior de Enseñanza, 1, serie 6, n. 1, 1960.

- . *Estudio del sistema educativo: Resumen general y recomendaciones*, v. 3. Informe de la División de Investigaciones Pedagógicas del Consejo Superior de Enseñanza a la Honorable Comisión de Instrucción de la Cámara de Representantes de Puerto Rico. Universidad de Puerto Rico, Rfo Piedras. Publicaciones Pedagógicas, serie 6, n. 1.
- . *Recuento de vocabulario español*. ed. por DEA y UNESCO. 2 vols. Rfo Piedras, Universidad de Puerto Rico (1962).
- . *Vocabulario ortográfico, sugerencias para su enseñanza*. Rfo Piedras, Consejo Superior de Enseñanza. Investigaciones Pedagógicas, serie 2, n. 28 (1965).
- . *Dos décadas de investigaciones Pedagógicas*. Consejo Superior de Enseñanza, Oficina de Investigaciones Pedagógicas, serie 2, n. 27 (1965).
- . *La enseñanza de la lectura y la fonética*. Trabajos auspiciados por el Consejo Superior de Enseñanza. Rfo Piedras, Puerto Rico, serie 2, n. 32 (1966).
- . *Recuento de vocabulario de preescolares*. Consejo Superior de Enseñanza. Publicaciones Pedagógicas, serie 2, n. 35 (1966).
- . *El aprovechamiento en lectura de los grados cuarto, quinto y sexto de la escuela elemental pública* Rfo Piedras, Puerto Rico: Universidad de Puerto Rico (1966).
- . *La labor de investigación que sobre la enseñanza de español ha hecho el Consejo Superior de Enseñanza de Puerto Rico*. Consejo Superior de Enseñanza, Publicaciones Pedagógicas. Rfo Piedras, Puerto Rico serie 3, n. 7 (1967).
- Rodríguez Morales, L. M. *El vernáculo en la enseñanza*. San Juan, Puerto Rico: Sociedad Obispo Arizmenda Pro defensa del Idioma (1963).
- Rodríguez Otero, Eladio. "La reforma lingüística: una obra inconclusa en el sistema escolar de Puerto Rico". *Revista del Instituto de Cultura Puertorriqueña* 18 (1975), 30-33.
- Rodríguez Pacheco, Osvaldo. "La planificación integral en el Departamento de Instrucción Pública de Puerto Rico". *Educación* 15 (1965), 9-26.
- Rosa Nieves Cesáreo. "El neologismo, retoño de la lengua". *Boletín de la Academia de Artes y Ciencias de Puerto Rico* 10:1 (1968).
- . "Ventana al texto". *Boletín de la Academia de Artes y Ciencias de Puerto Rico* 5:3 (1969), 347-351.
- Rosado Díaz, Manuel. *The Historical Development and Legal Status of the Public Schools in Puerto Rico*. Denver, Colorado. Thesis University of Denver 1967.
- Rosario, Rubén del. "Hacia una gramática nueva". *Ambito* 1:8 (1934), 7-8.
- . "La influencia del inglés". *Problemas de lectura y lengua en Puerto Rico*. Rfo Piedras, Consejo Superior de Enseñanza (1948), 133-145.
- . "Camino que se deben seguir para integrar los adelantos lingüísticos en la enseñanza del vernáculo". *Conferencias sobre la enseñanza de lengua*. San Juan, 1965.
- . "La lengua de Puerto Rico y su enseñanza". *Educación* 20:23-24 (1969), 25-32.

- . "Enseñanza e investigación lingüística en el Caribe hispánico". *Simposio de Cartagena*, Bogotá 3-11.
- Roucek, Joseph Staley. "Education and the Political and the Social Progress of Puerto Rico". *Educational Record* 34:2 (1953), 146-151.
- . "Higher education in Puerto Rico". *Journal of Higher Education* 24:6 (1953), 305-308.
- Ruiz de Rodríguez, Dalia. "La actitud hacia la lectura y sus concomitantes". *Educación* 30 (1970), 18-30.
- Ruiz Orosco, P. "Segundo Congreso Internacional para la enseñanza del español". *Isla Literaria* 2:5-7 (1971), 42-43.
- Saez, Antonia. "Aspecto de la enseñanza del lenguaje". *Revista de la Asociación de Mujeres Graduas de la Universidad de Puerto Rico* (1940), 22-24.
- . "La enseñanza de la gramática". *Revista de la Asociación de Mujeres Graduas de la Universidad de Puerto Rico*. 3:3 (1941), 24-27.
- . "Las artes del lenguaje en la escuela elemental". *Asomante* 1:2 (1945), 78-84.
- . *La lectura arte del lenguaje*. San Juan, Puerto Rico: Imprenta Venezuela (1948).
- . "El currículo de la escuela elemental; la enseñanza del vernáculo". *La Torre*, 1951.
- . *Las artes del lenguaje en la escuela secundaria*. 1 ed. San Juan, Puerto Rico: Imprenta Venezuela, 1948. 2da. ed. San Juan: Puerto Rico: Imprenta Venezuela, 1952.
- . "Función del lenguaje en la escuela secundaria". *Puntos de vista en torno a la educación en el nivel secundario*. Ed. Eloy Cintrón Medina. Río Piedras, Universidad de Puerto Rico, Escuela Intermedia y Superior, (1958), 13-15.
- . "Significación del vernáculo, apuntes lingüísticos". *RICPR* 16 (1962), 1.
- . "¿Qué es leer? *Educación* 7:57 (1958), 6.
- . *Fundamentos esenciales de la enseñanza del español en las escuelas elementales, intermedias y superiores del sistema escolar de Puerto Rico*. Río Piedras, Puerto Rico: Universidad de Puerto Rico (1959).
- . "Significación del vernáculo, apuntes lingüísticos". *Revista del Instituto de Cultura Puertorriqueña* 6:16 (1962), 1-3.
- . *Las artes del lenguaje en la escuela elemental*. San Juan, Puerto Rico: Imprenta Venezuela 1949.
- Salinas, Pedro. *Aprecio y defensa del lenguaje*. Discurso pronunciado en ocasión de la cuadragésima colación de grados de la Universidad de Puerto Rico, celebrada el día 24 de mayo de 1944. Río Piedras, Puerto Rico: Editorial Universitaria, (1948).
- Sánchez Murguía, Felipe. *La enseñanza del español en forma activa* (1966).
- Santos de Robert, Carmen Luz. "La lengua hablada en la escuela elemental". Río Piedras, Tesis Universidad de Puerto Rico. 1959.
- Santos, María Emilia. "El proceso de aprendizaje del lenguaje". *Educación* 32 (1971), 36-49.
- . "El lenguaje y los procesos mentales". *Educación* 33 (1971), 103-114.

- . "Condiciones que afectan el lenguaje del niño pobre". *Educación* 34 (1971), 14-22.
- . "Influencia de la clase social en el aprendizaje el niño". *Educación* 35 (1971), 57-69.
- Santos Vargas, Leonides. "Visión panorámica de la educación en Puerto Rico". *Cupey* 1:1 (1984), 28-48.
- Solá, María. "Las fallas de la redacción: Exploración de las causas (lecturas sugeridas)". *Educación* 51-52 (1983), 158-167.
- Solís de Sánchez, Ramonita. "La enseñanza funcional de la gramática en la escuela secundaria". *Educación* 53 (1948), 144-153.
- Sosa Suárez, Carmen. *Study of Spanish Reading Textbooks in use in the Public Schools of the Commonwealth of Puerto Rico*. Report submitted as part of the survey of the school system of Puerto Rico, 1958-59. Rfo Piedras, Puerto Rico. University of Puerto Rico, Superior Council on Education (1959).
- Swadesh, Mauricio. "La lingüística científica y la enseñanza escolar". *Educación* 11:2 (1961), 113-122.
- Tio, Aurelio. "La Primera Cátedra de gramática en Puerto Rico". *Boletín de la Academia Puertorriqueña de La Historia* 5:20 (1978), 91-104.
- Tió, Salvador. Reseña sobre *Americanization in Puerto Rico and the public school system* por Aida Negrón de Montilla. *Sin Nombre* 1:4 (1971), 90-93.
- Tirado, Luis F. "La enseñanza de la lengua en nuestras escuelas". *Hélices* 3:4 (1952), 73-74; 182-84.
- Toro Osuna, Irma. "La enseñanza de la escritura". *Educación* 51-52 (1983), 97-113.
- Torrejón Alfredo. "Teoría lingüística y enseñanza de idiomas". *Educación* 30 (1970), 8-17.
- Torres, José Arsenio. "La reforma educativa: un reto y una oportunidad". *Educación* 11:4 (1962), 129-136.
- Torruellas de Jesús, Alicia. "Nuevos enfoques en la supervisión de la enseñanza". *Educación* 44 (1977), 49:64.
- Tovar, Antonio. "Lengua y literatura en Puerto Rico". *Gaceta Ilustrada* (1969), 21.
- Vaquero, María T. "Enseñar español, pero ¿qué español?" *Boletín de la Academia Puertorriqueña de la Lengua Española* 6:1 (1978), 127-146.
- . "Acercamiento a los problemas de la redacción desde la lingüística". *Educación* 51-52 (1983), 149-157.
- . Problemas y soluciones en la enseñanza de la lengua (Conferencia plenaria en el 1er Encuentro de Maestros de Español, San Germán). Universidad Interamericana de Puerto Rico, 1986. (En *R.E.H.* en prensa).
- . "Estudios puertorriqueños de Lingüística y lengua materna: estado de la cuestión", Segundo Simposio internacional sobre *Aportaciones de la lingüística a la enseñanza de la lengua materna*, Rfo Piedras, abril 1988. (Actas en prensa: Edit. Universitaria, P.R.).
- Vergne, Aida A. "La escuela elemental en Puerto Rico". *Educación* 11 (1961), 9-18.

Villaronga, Mariano. *El programa de alfabetización de Puerto Rico*. San Juan, Puerto Rico: Editorial del Departamento de Instrucción Pública (1956).

Villamil de Forastieri, Blanca. "El desarrollo de la lengua materna y su relación con el aprendizaje de la lectura". *Boletín de la Academia Puertorriqueña de la Lengua Española* 6:1 (1978), 147-161.